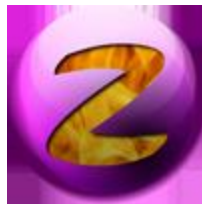


Нанословарь запоминалок английских слов "The best of the first"



© Сергей Диборский, Капитан Мнемо, команда Интернет-проекта
"Запоминалки для английских слов", www.zapominalki.ru, 2008 г.

Содержание

Part I Введение	3
Part II Структура	7
Part III Запоминалки	8
Part IV Leg	11
Part V Eye	14
Part VI Arm	16
Part VII Onion	18
Part VIII Sour	21
Part IX Half	25
Part X Belt	27
Part XI Challenge	29
Part XII Knot	32
Part XIII Although	34
Part XIV Light	37
Part XV Imply	39
Part XVI Knight и night	41
Part XVII Knife	44
Part XVIII Clock	46
Part XIX Blood	48
Part XX Hungry	49
Part XXI Opportunity	51
Part XXII Pain	53

Part XXIII Back	55
Part XXIV Backbite	56
Part XXV Pastime	57
Part XXVI Интересности	59
Part XXVII Узелки на память	60
Part XXVIII Интеллектуальные орудия	62
Part XXIX Особенности звуков	67
Part XXX Омнимы	69
Part XXXI Рыцарь	71
Part XXXII Сталкер	73
Part XXXIII Юмор	75
Part XXXIV Впечатления	76
Part XXXV Ольга	77
Part XXXVI Заринамо	78
Part XXXVII Tasha	79
Part XXXVIII Елена	81
Part XXXIX Ирина	83
Part XL Команда	84
Part XLI Заключение	85
Part XLII Контакты	86
Part XLIII Copyright	87
	0

Введение

Добрый день, уважаемые читатели!

Представляем Вашему вниманию первый информационный продукт Интернет-проекта "Запоминалки для английских слов"

Здесь в одном предложении сразу несколько новых слов, поэтому, чтобы Вас не запутать :), кратенько их объясним.

Проект

Во-первых, что это за проект?

Проект - это команда энтузиастов, которые объединились, чтобы создать небольшой заводик :) по производству запоминок.

У проекта есть свой сайт, расположенный по адресу - www.zapominalki.ru, а также [рассылка](#)

Запоминалки

"Запоминалки" - это специальные способы запоминания, основанные на возможностях памяти, мышления, воображения и др.

Что интересно, таких запоминок в нашей жизни очень много, мы настолько к ним привыкли, что просто не замечаем. Например, самая известная

запоминалка служит для запоминания последовательности цветов спектра - "**К**аждый **о** хотник **ж**елает **з**нать, где **с**идит **ф**азан". Здесь каждое слово начинается с буквы, которое обозначает и название цвета - **к**расный, **о**ранжевый, **ж**елтый и т.д.

Другие запоминалки помогают запоминать математические формулы, правила написания слов, научные термины, латинские слова и выражения, исторические и географические данные, азбуку Морзе, правила дорожного движения и т.д. и т.п.

Запоминалки для английских слов

Наш "заводик" производит не все виды запоминалок, а только те, которые помогают запоминать английские слова

Основная идея состоит в следующем: после первоначального курса изучения английского языка, дальнейшее развитие происходит главным образом за счет увеличения словарного запаса. Т.е., чем больше слов знает человек, тем лучше он знает язык.

Но в ходе этого процесса нередко происходит так, что некоторые слова запоминаются легко и быстро, а некоторые, наоборот, запоминаются очень трудно, а то и совсем не запоминаются. И мы сами, и наши читатели неоднократно замечали, что такие "вредные" слова не зацепляются в памяти, ускользают из поля сознания, окутываются какой-то дымкой. И сколько ни заглядывай в словарь, они все

равно выпадают из памяти.

Вот для таких "трудных" и "вредных" слов мы и придумываем запоминалки :)

Каждый из Вас может прислать нам слово, которое у Вас не удерживается в памяти, и мы обещаем придумать для него специальную запоминалку

Нанословарь

Наш проект стартовал в марте 2008 года.

И через полгода работы мы решили сделать для наших уважаемых читателей небольшой подарок. А именно - мы решили издать словарь запоминалок!

Ведь есть же словари иностранных слов! А почему бы не быть и словарю запоминалок иностранных слов! :)

Но поскольку мы живем в век высоких, информационных и нанотехнологий, то мы решили тоже не отставать от прогресса и издать именно "**нанословарь**" запоминалок

В нем мы собрали лучшие, на наш взгляд, запоминалки, созданные за первые полгода нашей работы.

И назвали мы его соответственно - "**The best of the first**"

Это первый из информационных продуктов, которые мы планируем выпускать

В дальнейшем мы готовим еще несколько подарков для наших читателей.

Следите за новостями! :)

Структура нанословаря

Всего в нашем нанословаре три основных раздела - "Запоминалки", "Интересности" и "Впечатления"

В разделе "[Запоминалки](#)" представлены собственно запоминалки к английским словам.

В разделе "[Интересности](#)" - различные сопутствующие материалы из психологии, языкознания, культурологические заметки, а также немного лингвистического юмора

Наконец, в разделе "[Впечатления](#)" собраны некоторые отзывы наших читателей

Запоминалки

Это основной раздел нашего нанословарика
В нем представлены лучшие запоминалки,
разработанные за первые полгода работы проекта.

Как запоминать запоминалки

Наши запоминалки - это небольшие тексты, которые
"по-научному" называют "развлекательным
английским" :)

Как правило они включают в себя словарную статью,
небольшую запоминалочную историю и саму
запоминалку.

Некоторые запоминалки иллюстрируются рисунками
или другими изображениями, которые также
подбирались с точки зрения усиления эффекта
запоминания.

В целом же, запоминалки - это просто веселые
истории про английские слова.

Поэтому работать с ними легко - просто прочитайте
запоминалку и она сама по себе запомнится.

**Мы гарантируем - что 99,99% прочитавших
наши запоминалки, запомнят их навсегда!**

Одну сотую процента мы оставляем на всякий случай, а то 100%

получается слишком нескромно :)

Как работать со словарем

Здесь нет жестких правил, читайте как Вам удобно.

Но, на наш взгляд, если читать запоминалки все сразу, они могут перемешаться в памяти.

Поэтому мы рекомендуем только одно правило - не читайте все запоминалки сразу. Прочтите вначале одну, завтра - другую и т.д.

Можно вначале бегло просмотреть весь словарь, чтобы сориентироваться, а потом читать запоминалки по отдельности.

Особенность запоминалок состоит в том, что они требуют определенного времени на начальном этапе - в момент **запоминания**. Поэтому, если Вы прочтаете словарь не за один раз, а за несколько дней, то в этом не будет ничего страшного.

Но затем, на этапе **воспоминания** это время очень существенным образом сэкономится!

Вспомните, сколько времени уходит у нас именно на **воспоминание** иностранных слов, которые нам нужны, но которые мы никак не можем запомнить! Именно здесь запоминалки оказывают нам неоценимую услугу!

А сколько они экономят нам нервов? И сколько добавляется положительных эмоций, когда с

помощью запоминалки мы вытаскиваем нужное слово по цепочке ассоциаций!

В общем, читайте, запоминайте! :)

Запоминаем слово **leg** - нога

Предисловие от Сергея Диборского

Вообще-то мне казалось, что нога это «фуут», футбол и все такое.

Но оказалось (специально посмотрел в словаре), что **foot** – это ступня. А вот все, что до ступни – это **leg**



Это **foot**



А это **leg**

А теперь собственно запоминалка для слова **leg**, которую придумал мой коллега Капитан Мнемо

Словарь

Слово - **leg**

Перевод - **нога**

Транскрипция - [**leg**]

Произношение (прим.) - «**лег**»

Запоминалочная история

Leg – какие ассоциации приходят на ум при произнесении этого слова?

Например, "**лег**" - "легальный".

"Легальный" и "нога" - вроде ничего не связывает

А вот "не**ЛЕГ**альный" – уже теплее. «не**ЛЕГ**ал» он все время бегаёт, его "**ноги**" в работе.

Он убегает от полиции, от иммиграционной службы и др.

А если его поймают, то ему говорят: «давай-ка, парень, уезжай отсюда, чтобы "**ноги**" твоей здесь не было».

Да, товарищ не**ЛЕГ**ал, тебе, наверное, часто приходится такое выслушивать

Вот такая история о том, как не**ЛЕГ**алу говорят, чтобы

и **НОГИ** его здесь не было

Запоминалка

не**ЛЕГ**алу говорят, чтобы и **НОГИ** его здесь не было

Запоминаем слово **eye** - **глаз**

Заявка

Запоминалка из так называемой "телесно-ориентированной серии"

Т.е. это слова, которые обозначают те или иные части тела.

Словарь

Слово – **глаз**

Перевод – **eye**

Транскрипция – [aɪ]

Произношение (прим.) – «**ай**»

Запоминалочная история

Глаз – это очень важный орган человека.

И все мы его очень бережем.

И если вдруг в него попадет даже какая-нибудь соринка, мы тут же бурно реагируем, вздрагиваем, резко поворачиваемся, машем руками, вскрикиваем «**ай**», или «ой» и т.д.

Запоминалка

Если в **ГЛАЗ** что-то попадет, человек вскрикивает «**АЙ!**»



Запоминаем слово **arm** - **рука**

Заявка

Еще одна запоминалка из телесно-ориентированной
серии

Словарь

Слово – **рука**

Перевод – **arm**

Транскрипция – [a:m]

Произношение (прим.) – "аам" (длинное "а")

Запоминалочная история

Чего мы только не делаем руками?

Но есть один очень важный процесс, а именно еда,

где без **РУК** практически не обойтись

Но вот некоторые так любят поесть, что кушают

прямо **РУКАМИ**

И так им вкусно, что они еще и приговаривают – "ам",

"аам"

Запоминалка

Некоторые любят есть **РУКАМИ**, приговаривая **"ААМ"**



Запоминаем слово **onion** - **лук**

Заявка

Запоминалка из "луковой" серии.

Эту серия началась в свое время с заявки, которую нам прислал Даниил.

Он попросил придумать запоминалку на слово "лук".

Но когда мы начали придумывать запоминалки, оказалось, что надо придумать не одну, а целых несколько запоминок.

Например, "лук" как оружие (лук и стрелы), "лук" как овощ. А еще есть look

Всю "луковую" серию в этом нанословаре мы пока не публикуем, и предлагаем Вашему вниманию одну из них - про "лук" как растение, как овощ, из которого потом Чиполлины всякие вырастают :)

Словарь

Слово – **лук**

Перевод – **onion**

Транскрипция – ['лпјән]

Произношение (прим.) – «'аньен»

Запоминалочная история

Для запоминания придумаем небольшое

стихотворение (обратите внимание на ударение):

- Горожанин и крестьянин

- Все выращивают '**АНЬЕН**

А почему они все его выращивают?

Потому, что это самая лучшая овощная закуска!

Действительно, какой еще овощ так просто вырастить
и на грядке, и в стакане.

И к тому же отрывать и есть можно многократно.

Запоминалка

- Горожанин и крестьянин
- Все выращивают '**АНЬЕН**'



Запоминаем слово **sour** - **кислый**

Заявка

Добрый день, уважаемые Сергей Диборский и
Капитан Мнемо!

Меня зовут Ольга Файзулина, я преподаватель
английского и французского языков

Ваша подписка - замечательное пособие для
начинающих и продолжающих изучать такой
интересный язык как английский!

С помощью Ваших веселых историй действительно
легко выучить слова, которые вроде бы запомнил, но
все равно забыл :)

А у меня к вам вопрос, а как бы вы запомнили слово
"sour" (кислый)?

Так сложно иногда ученикам его повторить.

Спасибо и желаю Вам творческих успехов!

Словарь

Слово – **sour**

Перевод – **кислый**

Транскрипция – ['sauə]

Произношение (прим.) – «'сауа»

Запоминалочная история

Жил да был мальчик Слава

Хороший мальчик, да только очень тщеславный

Он так и говорил: "Я - Слава, и меня всегда
сопровождает слава!"

Такой хвастунишка...

И его решили проучить. Предложили ему съесть
лимон целиком и не скривиться

Он взял, разжевал, но не выдержал и так скривился,
что всем стало смешно

Он было попытался себя вновь превознести, но смог только выговорить "сау мне".



Кто не верит, съешьте лимон и проверьте свою дикцию :)

Запоминалка

Берем фразу "Слава съел лимон"

В слове "Слава" убираем букву "л", а оставшееся произносим с "**кислой**" интонацией - **САУА**

Запоминаем слово **half** - **половина**

Словарь

Слово – **half**

Перевод – **половина**

Транскрипция – [**ha:f**]

Произношение (прим.) – "**хааф**"

Запоминалочная история

Реальный случай из "трудного" и веселого детства:

Как-то вышел один парень на улицу с мороженым

А второй парень просит: "Дай разочек укушу"

А сам – **хааф**, и **половины** нет

Запоминалка

Увидел парень у друга мороженое и говорит – "Дай
разочек укушу"

А сам – **хааф** и **половины** нет

Запоминаем слово **belt** - пояс, ремень

Словарь

Слово – **belt**

Перевод – **пояс, ремень**

Транскрипция – [**belt**]

Произношение (прим.) – «**белт**»

Запоминалочная история

Мама говорит своему полному сыну:

- Если очень много ел ты, не сойдутся твои **белты**

Но ради справедливости скажем, что у худых тоже
непорядок, их **ремни белтаются**



Запоминалка

Если очень много ел ты, не сойдутся твои **белты**

Запоминаем слово **challenge** - **ВЫЗОВ, сложная задача и др.**

Заявка

Это письмо пришло к нам из солнечного

Таджикистана.

Цитируем его полностью:

«Здравствуйте. Я очень хочу запомнить слово challenge, но никак не могу, у этого слова так много значений...помогите пожалуйста.

Спасибо заранее.

P.S. Замечательная рассылка.

Cheers,

Zarinamo Mukhtorova»

Словарь

Слово – **challenge**

Переводы – **ВЫЗОВ** (на состязание, дуэль и т. п.);

**сложная задача, проблема; сомневаться,
отрицать и т.д.**

«И т.д.» в том смысле, что есть еще варианты. Как сказал один «молодой человек» школьного возраста – « у англичан слов не хватает, поэтому на одно слово так много переводов» :)

Транскрипция – ['tʃælinɟʒ]

Произношение (прим.) – «**челинж**»

Запоминалочная история

Да, действительно, у этого английского слова в переводе на русский очень много значений. Но, несмотря на это, мы все-таки попробуем его запомнить.

Для чего придумаем историю, где участвуют хотя бы часть из этих значений, например, слова, выбранные выше.

Итак, однажды некий человек (сокращенно чел.)

бросил вызов другому.

А тот оказался инженером (инж.)

И он стал **сомневаться** в себе.

Но **отрицать** вызов нельзя. Что о нем тогда
подумают?

И тогда инж. выбрал в качестве дуэльного оружия
сложную **задачу, проблему.**

Кто решит, тот и победил

Запоминалка

Вспоминаем дуэль – кто с кем сражался?

Чел. и Инж., а вместе получается - **ЧЕЛИНЖ**

Чел. бросил **вызов**, инж. **сомневается**, пытается
отрицать, но используя вместо оружия **сложную**
задачу, проблему, может и победить...

Запоминаем слово **knot** - **узел**, **узелок**

Словарь

Слово – **knot**

Перевод – **узел, узелок (бант, закладка, затруднение)**

Транскрипция - [nɒt]

Произношение (прим.) – «**НОТ**»

Запоминалочная история

Для того, чтобы запомнить слово **KNOT**, поговорим об отношениях – между людьми и между государствами.

И там, и там в определенных ситуациях очень необходимо такое качество как терпение

Ведь как известно, ломать - не строить

И если два государства, потеряв терпение, начнут обмениваться **НОТАМИ** протеста, и если наберется большое количество этих **НОТ**, то межгосударственные отношения затянутся в такой **УЗЕЛ**, что потом будет очень сложно их распутать

И тем больше **ЗАТРУДНЕНИЙ** будет потом в этих отношениях

Запоминалка

Чем больше **НОТ** протеста, тем сложнее **УЗЕЛ**
межгосударственных отношений

Запоминаем слово **although** - **хотя; несмотря на то, что**

Заявка

Запоминалку для этого слова попросила разработать
Tasha Life

Словарь

Слово – **although**

Перевод – **хотя; несмотря на то, что**

Транскрипция – [ɔ:l'ðəu]

Примерное русскоязычное произношение – "**ол'зоу**"

Запоминалочная история

Бывает так, что слова попадают какие-то уж очень
трудные, неудобные для запоминания.

Так и с этим словом – «**олзоу**». И так, и так мы с ним
бились, боролись, все пытались найти какие-то

осмысленные зацепки, а оно все не поддавалось ни в какую.

В общем, потратили мы на него много времени и сил, устали, выдохлись. И уже на исходе, когда двигались чуть ли не ползком, появилась запоминалка, которая и отразила наше состояние.

Запоминалка

И **ХОТЯ** я чуть ползу,
и даже **НЕСМОТРЯ НА ТО, ЧТО** я ползу,
я все равно запомню это **ОЛЗУ**

Послесловие

Может возникнуть вопрос – почему «**ОЛЗУ**», ведь на самом деле «**ОЛЗОУ**»!?

И здесь нам пригодится следующий небольшой рисунок



Для тех, кто еще сам не догадался :), поясняем.

Если писать слово «**ОЛЗУ**» от руки, то забыв, благодаря компьютеру, как это делается, мы вольно или невольно напишем буквы по-разному.

Плюс автоматически начнем украшать текст всякими закорючками.

Например, кончики букв «л» и «з» закруглим точечками.

А вот для буквоски «у» кружочек на хвостике нарисовался побольше

И тогда получается, что написав вроде «**ОЛЗУ**», можно прочитать и «**ОЛЗОУ**»

Вот как иногда приходится ухитряться! :)

Запоминаем слово **light** - **легкий**

Заявка

Это одна из тех запоминалок, которые придумались сами по себе.

Назовем эту серию – «легкие», или «быстрые» запоминалки

И начнем мы эту серию с соответствующего слова

light – легкий

Словарь

Слово – **light**

Перевод – **легкий** (по весу)

Транскрипция – [**laɪt**]

Произношение (прим.) – «**лайт**»

Запоминалочная история

Представим собаку маленькую и, соответственно, очень легкую.

Но она очень злая и злоба ее не по размеру.

И вот, когда собачка лает, то отдача такова, что ее отбрасывает далеко назад

А если ветер, то и вообще уносит.

Запоминалка получается такая:

Собачка **ЛАЙТ** (это она так по-иностранному лает) и улетайт, потому что **легкая**

Запоминалка

Собачка **ЛАЙТ** (по-иностранному лает :) и улетайт, потому что **легкая**

Запоминаем слово **imply** - заключать в себе, значить и др.

Заявка

"Как запомнить глагол "to imply" и его перевод?"

Такое письмо-заявку прислала нам Ирина Вольская
Выполняем Вашу просьбу и предлагаем следующую
конструкцию для запоминания этого слова

Словарь

Слово – **imply**

Перевод – **1) заключать в себе, значить; 2)**

подразумевать, предполагать

Транскрипция – [im'plai]

Произношение (прим.) – "**им'плай**"

Запоминалочная история

Придется вспомнить (а заодно и проверим
эффективность запоминания) маленькую собачку,
которая часто лает, и которая очень легкая.

Помните, у нее были проблемы с лаем. Такая отдача,
что бедная злая собачка совсем замучилась. Но без

лая она никак не может.

И вот, благодаря новым технологиям, нашелся выход.

Собачке предложили вставить специальный имплантант для громкого, свирепого лая.

Причем, собачке достаточно просто широко раскрыть пасть, а имплантант за счет внутреннего мощного динамика так рявкнет, что все хвосты подожмут.

Запоминалка

Из **ИМП**лантанта, издающего **ЛАЙ** получается **ИМПЛАЙ**

Собачка, **ЗАКЛЮЧАЮЩАЯ** его в себе, начинает много **ЗНАЧИТЬ** для окружающих

Все, кто слышит такой лай, **ПОДРАЗУМЕВАЮТ**, **ПРЕДПОЛАГАЮТ** как минимум собаку Баскервилей

Запоминаем слова **knight** и **night** - рыцарь и ночь

Заявка

Цитируем полученное письмо:

"Добрый день, уважаемые коллеги!

Прошу придумать запоминалки для слов рыцарь и нож, которые в английской транскрипции звучат очень схоже"

Sergey Samoylov

Вступление от Сергея Диборского и Капитана

Мнемо

Вначале мы думали "отстреляться дуплетом" :), т.е. придумать одну запоминалку сразу на два слова.

Но потом вспомнили :), что есть еще более похоже слово – night (ночь).

Оно является еще более близким омонимом к слову knight, поскольку и пишется практически одинаково, и в транскрипции ([nait]) обозначается уж совсем одинаково

Поэтому мы решили предоставить Sergey дополнительный бонус :) и разработать запоминалку-

дуплет на слова knight и night, а потом сделать отдельную запоминалку на слово "[НОЖ](#)"

Итак, посмотрим вначале, как можно запомнить слова knight и night

Словарь

Слова – **knight** и **night**

Перевод – **рыцарь** и **ночь**

Транскрипция – [**nait**] и [**nait**]

Произношение (прим.) – "**найт**" и "**найт**"

Запоминалочная история под названием "Рыцарь и ночь"

Вообще-то рыцарю в ночи орудовать не полагается.

Где ночью увидишь девиз на щите, где зрители, прекрасные дамы на трибунах и т.д.

Короче, трудно найти ночью рыцаря.

Но если все же придется, то можно воспользоваться методом сталкера - бросать в темноту гайки или камешки.

Если в ответ мы услышим "бум" ("тук", "шмяк"), значит – гражданин, а если "дзынь" - то рыцарь, потому как он в доспехах

В этом и есть смысл запоминалочной истории о том, как найти рыцаря.

Запишем эти два слова - **НАЙТ** и **НАЙТ** (ночь и рыцарь), затем присоединим к первому слову букву "и".

В итоге получим фразу - "**НАЙти НАЙТ**", т.е. найти рыцаря.

Но помним, что ищем ночью

Запоминалка

НАЙти НАЙТ - найти рыцаря ночью

Всякие интересности

[Что такое "омонимы"](#)

[Что такое "сталкер"](#)

[Что такое "рыцарь"](#)

Запоминаем слово **knife** - **нож**

Заявка

Запоминалку для этого слова, как Вы помните,
попросил разработать Sergey Samoylov

В прошлый раз мы придумали запоминалки на слова
[knight и night](#), а сейчас речь пойдет о слове knife -
нож

Словарь

Слово – **knife**

Перевод – **нож**

Транскрипция – [**naif**]

Произношение (прим.) – "**найф**"

Запоминалочная история

Здесь совсем просто.

"Нам не страшен серый волк, серый волк, серый

волк!" - поет Наф-Наф.

А почему он такой храбрый?

Да потому, что у него в руках **НАЙФ-НАЙФ**



Запоминалка

Почему такой храбрый НАФ-НАФ?

Да потому, что у него в руках **НАЙФ-НАЙФ**

Запоминаем слово **clock** - **часы**

Словарь

Слово – **clock**

Перевод – **часы**

Транскрипция – [k|ʌ k]

Произношение (прим.) – «**клок**»

Запоминалочная история

Один фанат паровых машин сделал **часы** на паровом приводе

Так они не просто тикают, а громко **клокочут**

А будильник у них – вообще гудок паровозный!

Одна проблема – надо ночью вставать уголь подбрасывать.



Запоминалка

Часы на паровом приводе не просто тикают, а громко **клокочут**

А будильник у них – вообще гудок паровозный!

Запоминаем слово **blood** - **кровь**

Словарь

Слово – **кровь**

Перевод – **blood**

Транскрипция – [blʌd]

Произношение (прим.) – "**блад**"

Запоминалка

Надпись на донорском пункте – "И стар, и млад –
сдавайте **блад**!"

Запоминаем слово **hungry** - **ГОЛОДНЫЙ**

Словарь

Слово – **hungry**

Перевод – **голодный**

Транскрипция – ['hʌŋɡri]

Произношение (прим.) – "**хангри**"

Запоминалочная история

Хангри = Хан + гриб

Голодный хан гриб съест

Сытые ханы, как известно, едят исключительно

рахат-лукум

Запоминалка

Голодный хан гриб съест



Запоминаем слово **opportunity** - благоприятный случай, стечение обстоятельств

Заявка

Hi!

I would like to remember the word 'opportunity'.

Help me please.

My regard,

Irina Chirkova

Словарь

Слово – **opportunity**

Перевод – **благоприятный случай, стечение
обстоятельств**

Транскрипция – [ˌɔpəˈtju:nəti]

Произношение (прим.) – "о~~п~~е'тъю~~н~~ети"

Запоминалочная история

Слово "опетьюнети" – похоже на "**опыт юности**"

Но, как правило, молодые люди не имеют опыта.

Только при **благоприятном стечении**

обстоятельств приобретается **опыт юности**.

Запоминалка

Только при **благоприятном стечении**

обстоятельств приобретается **опыт юности**.

Запоминаем слово **rain** - **боль**

Словарь

Слово – **rain**

Перевод – **боль**

Транскрипция – [**reɪn**]

Произношение (прим.) – "**пейн**"

Запоминалочная история

Бывало, в детстве мы кидали друг в друга репейником

И, конечно, чем длиннее волосы, тем больше там

запутывалось репейника

И вот, начиналось самое интересное, вытаскивание

оного из оных (репейника из волос).

Итак, у нас в волосах РЕПЕЙНИК - "РЕ" достается

легко, затем потихоньку освобождаемся от "ИК".

Но самая большая часть - **ПЕЙН** - с такой **БОЛЬЮ**

достаётся, что запомнится навсегда

Запоминалка

Достаем из волос репейник:

«Ре» достаётся легко, потом потихоньку

освобождаемся от «ик»

Но самая большая часть – «**пейн**» – достаётся очень

больно

Запоминаем слово **back** - **спина, назад**

Словарь

Слово – **back**

Перевод – **спина, назад**

Транскрипция - [**bæk**]

Произношение (прим.) – "**бэк**"

Запоминалка

Один человек пытался поднять тяжелый **бак**.

Теперь у него **спина** болит и трудно **назад**

распрявиться

Запоминаем слово **backbite** - злословить, клеветать

Словарь

Слово – **backbite**

Перевод – **злословить, клеветать**

Транскрипция – ['bækbaɪt]

Произношение (прим.) – «'бэкбайт»

Запоминалочная история

Как известно, слово **бэк** – это спина, а **байт** – это информация.

Так вот, **клевета** – это когда информацию за **спиной** передают

Запоминалка

Как же вам не ай-яй-яйт, занимаетесь **бэкбайт**

Запоминаем слово **pastime** - **времяпрепровождение**

Заявка

Запоминалку на это слово попросила нас придумать
Татьяна Окулова

Словарь

Слово - **pastime**

Перевод – **времяпрепровождение**

Транскрипция – ['pa:staim]

Произношение (прим.) – «**пастайм**»

Запоминалочная история

Если нескольким людям нечего делать, то они время
так проводят - пасуют его туда-сюда, туда-сюда.

Вот и получается времяпрепровождение.

Таким образом, времяпрепровождение - это ПАС

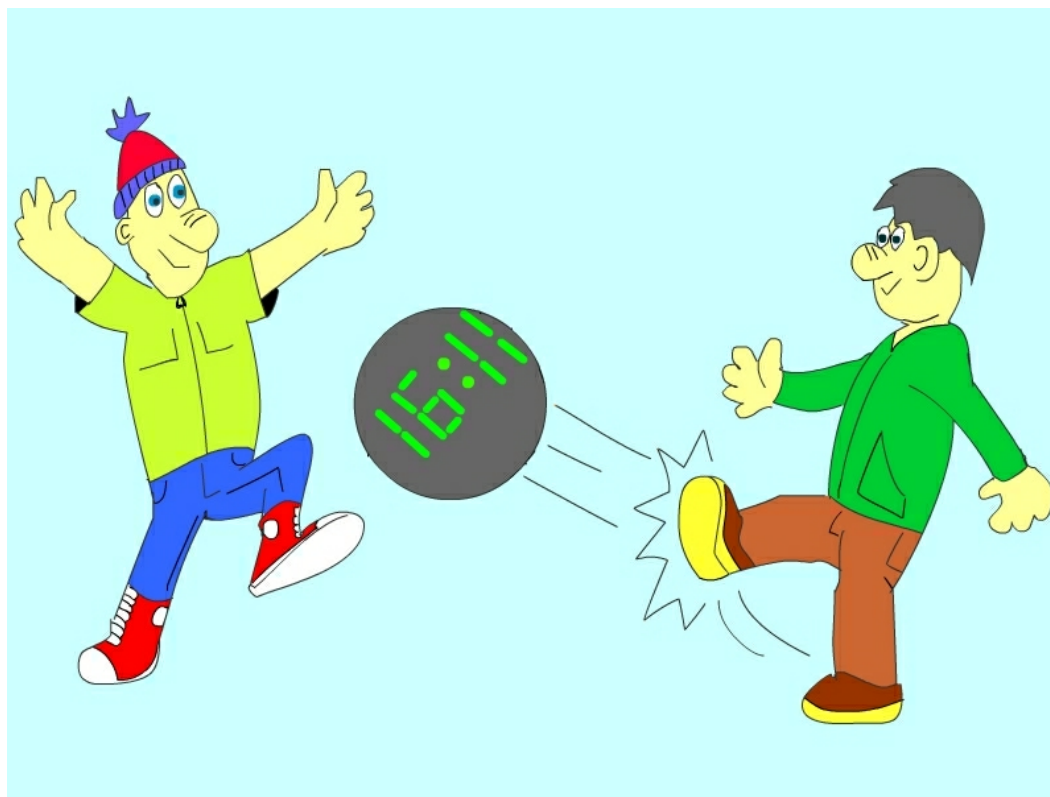
ТАЙМ.

Надеемся, что слово "тайм" понятно. Это – «время».

Тут и газета «Тайм», и футбольный тайм, и тайм-аут...

Запоминалка

Пас тайм - пасовать тайм (время) друг другу - вот и
времяпрепровождение



Интересности

"Интересности" - это такие небольшие, как мы их называем, "культурологические" заметки, наши ассоциации по мотивам запоминок, иногда комментарии, просто пояснения и др.

Узелки на память

Один из принципов запоминок заключается в том, что необходимо связать различные фрагменты информации между собой.

Т.е., для того, чтобы запомнить, мы устанавливаем связь между той информацией, которая уже находится в нашей памяти, и новой информацией, которую нужно запомнить.

Эти связи («узелки на память») позволяют «потянув» за один фрагмент, «выудить» и то, что с ним связано.

Как говорил боцман в свое время одному из нас - «Что не прихвачено, тем будет уплачено» (т.е. непривязанные предметы смоем за борт в первую очередь).

И добавлял: «Учите узлы, салаги!»



Простим ему морской соленый юмор :)

А от себя напоследок добавим, что в развернутой словарной статье к слову [knot](#), запоминку к которому мы уже опубликовали и которое переводится как "узел", "узелок", есть и такие слова - "связь", "связующее звено"

С уважением

Капитан Мнемо и Сергей Диборский

Запоминалки как интеллектуальные орудия

В книгах психологов можно найти много интересного. Например, что не только простая палка была орудием человека в истории его развития, но и различные приемы мышления, запоминания - это тоже орудия, только умственные.

Одному из авторов нашего творческого коллектива в свое время довелось многое узнать из области психологии. Зовут этого автора Сергей Диборский, который как раз и пишет эти строки :)

И вот однажды, знакомясь с работами известного советского психолога Л.С. Выготского, работавшего в 30-е годы прошлого столетия, я набрел в них на интересный пассаж, рассказывающий о том, как психологи изучали память у людей, которые умели много запоминать. Их еще называют «мнемонистами» от «мнемо» - память.

Так вот, испытуемым как обычно в таких случаях давались различные задания на запоминания и фиксировались результаты. Но практически все

исследователи при этом жаловались, что испытуемые, что называется «химичат», т.е. используют всякие уловки для того, чтобы показать лучшие результаты. Такое поведение даже окрестили «симуляцией памяти».

Поэтому в последующих опытах ученые всячески пытались предупредить эту симуляцию и получить результаты использования некой «чистой памяти», не отягощенной всяким уловками.

Идея же Л.С. Выготского и ряда других психологов состояла в том, что это не просто уловки, это не симуляция памяти. Это просто другая память. В отличие от «чистой», природной, биологической памяти, у человека как культурного существа (в том смысле, что культура – это накопленный человечеством опыт), есть и культурная память.

В отличие от натуральной, природной памяти, это память искусственная, созданная самим человеком. Это специальные интеллектуальные орудия, с помощью которых человек управляет своей памятью, своей мыслительной деятельностью.

В качестве примера тогда очень часто приводился пример с завязыванием узелков на память. Мол, человек хочет не забыть что-то сделать, и он завязывает на носовом платке узелок, который ему напоминает об этом действии.

Сейчас, правда, пример с носовым платком почти не вспоминается, наверное потому, что и сами носовые платки с тех пор претерпели не совсем понятную эволюцию :)

Тем не менее, в нашей жизни можно найти массу примеров таких вот специально придуманных интеллектуальных функций. Например, поставить крестик на ладони, сделать зарубку и т.д.

В дальнейшем, такие орудия все более и более совершенствовались. И сегодня их можно обнаружить в давно ставших привычными для нас действиях. Например, сегодня, чтобы запомнить, мы записываем в еженедельник, в календарь Outlook, в записную книжку мобильного телефона и т.д.

Некоторые, конечно, могут сказать, что в случаях с

еженедельником и записными книжками память наоборот отдыхает. В том смысле, что человек записал нужное и не утруждает себя запоминанием.

Если уйти в тонкие теоретические дискуссии, то здесь можно очень даже интересно обсудить многочисленные нюансы развития интеллектуальных функций человека, которые могут существовать не только в интеллектуальной форме, но и в материальной.

Но мы не будем этого делать здесь, а вернемся непосредственно к запоминалкам.

После вышесказанного очевидно, что запоминалки – это не что иное как такие же интеллектуальные орудия, которые мы создаем сами и с помощью которых мы управляем своей интеллектуальной, умственной деятельностью.

Другое дело, что они в основном и существуют тоже в интеллектуальной, умственной форме, а не материализованной, за исключением, конечно, их записей на бумаге или на экране компьютера.

Но у запоминалок есть и одно свойство, которое их немного роднит с материальными формами интеллектуальных орудий. И в том, и в другом случаях человеческий мозг отдыхает!

Т.е., мы придумали запоминалку, мы ее «запомнили», и она улеглась в нашей памяти до того момента, пока не понадобится.

Вот такие вот они – наши запоминалки! :)

С уважением

Сергей Диборский

Долгота, мягкость и высота звуков в разных языках

В разных языках есть свои интересные особенности. Например, в английском есть долгота гласных звуков. Т.е. от разной долготы звука может меняться смысл слова.

Например, такие слова, как «лив» и «лиив», которые для русскоязычного уха звучат практически одинаково, у англоязычных людей различаются на live [liv] – жить и leave [li:v] - покидать

Зато в русском языке есть такое понятие как мягкость согласных. Отсюда, мы различаем, например, такие слова как «ел» и «ель», «угол» и «уголь».

А для англоязычных это целая проблема! Мягкость они просто не воспринимают. И даже в сериале про Санта-Барбару часто искали какого-то там Ника и кричали ему – «Нык»! «Нык»!

А вот у китайцев и японцев еще веселее – у них слова могут отличаться по высоте звука! Поэтому в фильмах (да и наверное по жизни) они так необычно для нас разговаривают – то кричат, то рычат :) Чтобы убедиться, что это действительно так, посмотрите хотя бы такие фильмы как "Последний самурай" или "Перл Харбор"

P.S. Примеров на китайском/японском мы пока найти не смогли, до иероглифов еще не добрались :)

С уважением

Сергей Диборский

Что такое "омонимы"

Омонимы – это слова, совпадающие по языковой форме (написанию, произношению/звучанию), но различные по значению.

Выделяют три типа омонимов:

Омофоны – слова с одинаковым звучанием, но с разным смыслом и написанием. Например, "tail" [teɪl] – хвост и "tale" [teɪl] – история, сказка

Омографы – слова, совпадающие по написанию, но разные по значению и произношению. Например, "bow" [baʊ] – бант и "bow" [baʊ] – поклон

Полные омонимы – слова с общим написанием и произношением, но с разным значением. Например,

“match” [mætʃ] – спичка и “match” [mætʃ] – матч.

В нашем нанословарике есть два английских слова -

[knight и night](#) - которые являются омонимами-

омофонами, т.е. произносятся они одинаково, но

пишутся и понимаются по-разному.

В русском языке встречаются аналогичные типы

омонимов.

Справка подготовлена научным консультантом

проекта Ellis Ling

Что такое "рыцарь"

Еще одно пояснение к запоминалке на слова [knight и night](#). На этот раз речь идет о слове "рыцарь".

Оказывается, что оно не такое уж и простое.

Начнем с того, что в нашей коллективной русскоязычной памяти :) рыцарь обычно ассоциируется со всадником в доспехах, который участвует в турнирах, иногда ходит в крестовые походы и всегда совершает подвиги для своей дамы сердца.

Но вот в средневековой философии, оказывается, слово рыцарь означало также "мастер, дух, Логос, управляющий своим конем, т. е. материей"

Отсюда становится более понятной и аллегория психоанализа, где всадник означает сознательную часть человеческого "я", а лошадь – бессознательное. И далее, как они взаимодействуют между собой - лошадь сильнее, но всадник умнее; лошадь может сбросить всадника, но всадник может управлять лошадью

Интересны также, с точки зрения наших устоявшихся ассоциаций, аналоги слова "рыцарь" в других языках. Например, во французском языке это chevalier (помните - "шевалье" в приключениях Д'Артаньяна и мушкетеров), в итальянском – cavaliere (по нашему – "кавалер" :), в испанском – caballero ("кабальеро")

С уважением

Сергей Диборский

Что такое "сталкер"

В запоминалке к словам [knight и night](#) упоминалось слово "сталкер" и мы решили немного пояснить, что же такое этот "сталкер"

Для молодежи скажем, что "Сталкер" - это такая компьютерная игра. Сами не играли, но народ хвалит.

А для людей постарше напомним, что так называется фильм Андрея Тарковского, снятый по роману братьев Стругацких "Пикник на обочине"

Краткая канва сюжета состоит в том, что на землю однажды залетали пришельцы и на месте их приземления осталась какая-то странная зона, с техногенным мусором и разными напастями, типа радиации и др. Потом в нее повадились ходить

любители экстрима за всякими загадочными
штуковинами.

А сталкерами называли проводников в эту зону. И
когда они замечали на пути какие-то подозрительные
места, то предпочитали вначале туда что-нибудь
бросить, те же гайку или камешек, чтобы посмотреть,
как на это отреагирует зона.

P.S. Говорят, что в последнее время сталкеры
появились и в Чернобыльской зоне

С уважением

Сергей Диборский

Лингвистический юмор

Ты не согласишь

Разговаривают в чате девушка и парень

Девушка говорит, хватит, мол, время попусту тратить,
давай будем общаться с пользой.

Парень - а как?

Девушка - ты мне будешь помогать изучать
английский язык. Вот, например, как по английский
будет "монитор" ?

Парень - ты не согласишь...

Источник: www.bash.org.ru

Впечатления

В этом разделе собраны некоторые впечатления наших читателей.

Мы считаем, что это очень важный момент, когда люди, пользующиеся запоминалками, имеют возможность обмениваться своими впечатлениями, поделиться своим опытом.

Читая такие тексты наши сердца наполняются гордостью за то, какие у нас умные и прекрасные читатели! :)

Каждый раз, когда буду есть кислый лимон

Добрый день,

спасибо за "запоминалку"! (на слово [sour – "кислый"](#))

Отлично придумано, и каждый раз когда буду есть
кислый лимон -

всегда буду помнить "сауа"...аж кисло во рту стало :)

Удачи и дальнейшего творческого процветания!

Ольга Файзулина

Это слово мучило меня несколько месяцев

Спасибо за запоминалку (на слово [challenge](#) – СД), вы не представляете насколько вы мне помогли.

Это слово меня мучило несколько месяцев, я ежедневно искала его в словаре и читала значения, но запомнить не получалось.

Очень интересный способ действия на образное мышление... действительно действует, слова запоминаются.

Спасибо большое.

С уважением,

Заринамо Мухторова

Теперь каждый раз, когда вижу это слово в тексте, смеюсь и с гордостью для себя перевожу

Здравствуйтесь уважаемые запоминальщики!

Хочу вам рассказать презабавную историю о моем запоминании слова [although](#).

В общем это слово, как вы знаете, мне все никак не запоминалось.

И вот как то раз, читая какой то английский текст вдалеке от каких либо словарей, я опять наткнулась но это слово. Причем оно в фразе было ключевое - без него было бы невозможно понять смысл написанного.

Ход моих мыслей был примерно следующим:

- ну вот опять это олзоу...
- сколько раз оно мне уже попадалось... сколько раз я его учила...
- да, даже и не пытайся вспомнить
- что ж я его все никак не могу запомнить
- не могу больше...сколько можно ...и даже в запоминалки послала и все равно...

И тут у меня в мозгу какими-то прямо огненными буквами просто вспыхнул ваш слоган - "и хотя я еле

ползу, все равно я запомню олзу”.

Я так удивилась этому озарению!

Потому что когда получила запоминалку, я не пыталась запомнить фразу, просто почитала, поулыбалась и закрыла, думая, что память все равно подведет.

В общем я так удивилась, что запомнила это слово и теперь думаю на очень долго :)

Теперь каждый раз, когда вижу его в тексте, смеюсь и с гордостью для себя перевожу :)

Так что спасибо Вам большое за Вашу работу))
теперь я уже не ползу, вспоминая злосчастное олзу,
только благодаря Вам :)

С наилучшими пожеланиями,

Tasha Life

Странно устроен человеческий МОЗГ



Спасибо за Вашу работу.

Странно устроен человеческий мозг: некоторые слова, предлагаемые Вами к запоминанию, сидят в мозгу так прочно, что удивляешься, как удалось когда-то запомнить, и почему люди просят к ним "запоминалки".

Иные же - наоборот, никак в мозги не лезут.

Елена Карплюк

Очень хорошее наблюдение!

Именно с этой точки зрения мы и начали свою работу, потому что тоже заметили, что некоторые слова запоминаются быстро и легко, а другие как-то затуманиваются. И сколько их не повторяй, все равно четкости нет.

Именно для таких слов, по нашему мнению, как раз и нужны запоминалки

С уважением

Сергей Диборский и команда проекта

Собака Баскервилей

Вот какое письмо написала нам Ирина Вольская по поводу запоминалки к слову [imply](#)

"Огромное спасибо! Очень интересная запоминалка!

Теперь можно надеяться, что не вылетит из головы.

Предположение о Собаке Баскервилей уже четко ассоциируется с глаголом "to imply".

Я пришлю что-нибудь еще..."

В продолжение темы от себя добавим – конечно, присылайте.

Мы с удовольствием будем придумывать новые запоминалки.

С уважением

Сергей Диборский и команда проекта

Команда

В настоящее время команда проекта включает в себя следующих участников:

- Сергей Диборский – руководитель проекта, главный редактор
- Капитан Мнемо – креативный директор
- Alex Blaster - технический директор
- Vlad Hireal - технический администратор сайта
- Ilia Register - технический администратор сайта
- VerStalker – верстка текстов рассылки, рисунки
- Ellis Ling – научный консультант проекта по вопросам филологии и лингвистики
- Aline Ru – промо-менеджер
- Max Gorec - редактор
- Nika Zafferano - редактор
- Андреас Аорвидас - редактор
- Jack Roscherk - художник

Заключение

Надеемся, Вам понравился наш нанословарик :)

По крайней мере мы старались, чтобы было именно так :)

Если Вы хотели бы задать вопрос, поделиться информацией, получить собственную запоминалку для трудного слова - заходите к нам на сайт

www.zapominalki.ru

Мы всегда рады гостям :)

Контакты

Если Вам нужно запомнить "трудное" английское слово, пришлите его нам (zapominalki@gmail.com) и мы придумаем для него специальну запоминалку

Поищите готовые запоминалки слов на нашем сайте www.zapominalki.ru

Copyright

© Сергей Диборский, Капитан Мнемо, команда проекта "Запоминалки для английских слов", (www.zapominalki.ru), 2008 г.